

联合国贸易和发展会议  
第十届会议  
2000年2月12日至19日，曼谷

## 领导人论坛

### 摘 要

贸发会议秘书处编写 不作为正式记录

#### 专题讨论人的发言

贸发十大结束之前召集了一次高级别特别会议，使一些国家的元首和政府首脑能聚在一起回顾他们国家的发展经验和考虑面临的挑战。

泰国总理川·立派先生谈到了金融危机问题时指出，泰国为了对付这一危机，采用了短、中、长期三结合的政策措施。他回顾了危机的来龙去脉，指出最初是由国际储备下降所引起，而国际储备之所以下降是由于用以维护该国货币；接着是泰铢浮动，他指出投资者的信心受到的打击极其惨重，资本外流使该国“大出血”。泰国采取的第一个步骤是在货币基金组织援助下抑止资本大量外流，恢复投资者的信心。同时还采取了各种措施减缓危机对社会和就业的影响。他说，社会支出和社会服务不仅没有缩减，而是反而增加了。第二个步骤是在世界银行、亚洲开发银行和日本的帮助下采取了刺激经济的措施。第三，修订和改进了法律体制，以便泰国的法律能顺应国际标准。政府采取的长期措施目的在于增加开发人力资源的投资和促进健全的治理。这些措施再加上进一步自由化的努力和增强泰国经济竞争力的措施，导致了由出口增加带动的经济复苏，幅度比预期的要大。

得多，出口和就业已达到危机前的水平。最后，他回顾了泰国人民所作出的牺牲，并强调各国在与世界经济接轨时确保社会正义的必要性。

多米尼加共和国总统莱昂内尔·费尔南德斯·雷纳先生说，近年来他本国经济表现令人满意既有外在的因素，也有内在因素。外在因素包括多米尼加共和国的主要贸易伙伴——即美国和欧洲强有力的经济绩效。由于加勒比区域计划和第四个洛美协定，他本国在这两个市场享有优惠进口待遇。就内在因素而言，他列举了导致高增长低通胀的谨慎宏观经济管理、国营企业私有化以及促进外国直接投资。

非洲统一组织现任主席阿尔及利亚阿卜杜勒-阿齐兹·布特费利卡总统回顾了造成非洲大陆边缘化的历史背景。他认为非洲国家没有作好准备迎接全球化的挑战是殖民地境遇所造成的。在这方面，他强调指出，主要由于缺乏受过教育和有技能的人力资源，穷困的美洲大陆无能力有效参加全球化竞赛的这一悲哀现实。他指出非洲国家最严重的一个问题就是其负债额。“宏伟的项目总是从一个美梦开始”，他说，应通过真正的债务减免给非洲一个机会“成为可信的债务人”。接着应实施建设性的计划，帮助尽可能多的美洲国家加入“小龙俱乐部”——即其他区域中等收入增长迅速的发展中国家——的行列。

莫桑比克总理帕斯库亚尔·莫昆比先生讨论了区域一体化在经济发展进程中的作用。他说，不论是与殖民统治作斗争还是与贫穷作斗争，协调发展中国家的努力都是必不可少的。在这方面，他看到了好几位非洲独立运动的杰出人士出席了本届会议，令他大为感动。他说，必须在区域一级和整个非洲大陆一级采取一致行动克服非洲国家面临的主要抑制因素，如体制机构的脆弱性、有限的生产能力、债务问题、缺乏讲价能力、严重的政治和社会冲突、艾滋病和疟疾猖獗等。他举出了南部非洲发展共同体的例子，其成员国已同意协调各国与极端贫穷作斗争的战略，目标是以 2015 年彻底根除该区域的极端贫穷。

摩洛哥总理阿卜杜勒-拉赫曼·优素菲先生解释区域一体化对一个和摩洛哥一样的国家的重要性，尤其是考虑到欧洲——地中海对话所提供的可能性。他认为区域合作是走向全球化必经的路，马格里布缺乏区域一体化是他本国和毗邻国家参与世界经济不足的主要原因。他认为欧洲——地中海自由贸易区项目是促进北非分区域社会经济发展的一条可取途径，特别是考虑到有关国家之间的经济专业化格

局在许多方面可起的互补作用。他突出了摩洛哥的经济政策，其目的在于创造有利于促进私人投资的商业环境。此外，他强调在作出有关决定时必须鼓励社会各阶层参与，作出决定的人之间必须建立共识，才能在所有人之间树立起信心，从而从全球化的力量中获益。

秘鲁副总统里卡多·马克斯·费洛里斯先生将重点放在贸易自由化的影响上。他说，自由化和私营化已提高了秘鲁公共和私营部门的效率。与以往的经验相反，尽管 1997 年在亚洲开始的经济危机所起的负作用，他本国还是实现了高增长和宏观经济的稳定。他强调必须不断变通适应，最可能受全球化负作用影响的中小企业尤其需要这样做。在这方面，必须努力确保“数字经济”的来临不会进一步扩大发达国家和发展中国家之间的竞争力差距。关于区域一体化问题，他说，安第斯区域各国开展这种一体化的强烈政治意愿，认为这是在全球化经济中获得成功的先决条件。一体化不应局限于关税和贸易事务，而且也应包括运输和教育等部门。

南非副总统雅各布·祖玛先生支持布特费利卡先生的呼吁，要求国际团结一致解除非洲的危急困境。在回顾他本国的重建努力时他强调必须建立起一种对话和谈判的文化。南非的重建和经济社会发展与整个区域的可持续性是连在一起的。他指出要将一个本来与整个非洲对抗的国家转化为一个承担责任、为改善整个非洲大陆人民的生活水平积极努力的非洲伙伴国家所面临的困难。他在敦促解决非洲的冲突时指出了造成不稳定的基本原因。人类的最大威胁是贫穷，若得不到适当的舒解，会变本加厉地破坏该区域甚至整个世界的稳定。在这方面，他强调指出，拖延在世贸组织发动新一轮贸易谈判事实上就是拖延寻求减缓贫穷的解决方法。世贸组织必须从崭新的角度看发展问题。他指出在贸发十大上，包括民间社会在内的所有发展伙伴都一致认为应对发展采取整体、以人为中心的处理办法。必须将这种共识付诸实践，由担任贸发十大主席的泰国带头落实这些看法。

乌干达副总理摩西·阿里先生被要求解释他本国如何在二十年期间从一个处于内战和倒退的国家发展成一个经济稳定和相当繁荣的国家——良政显然在其中起了重大的作用。他解释说，乌干达自己作出决定，要求布雷顿森林机构帮助它恢复有利于经济发展的正常状况。他描述了该国为使经济复苏成为可持续的现实而作

出的努力，尽管内陆地理位置的固有困难和大湖分区域的政治不稳定。阿里先生强调了区域一体化在这方面对乌干达的重要性。

贸发会议秘书长鲁本斯·里库佩罗先生强调了贸发十大所取得的成就，这就是在新的千年的开始对发展作了总体的回顾，西雅图会议之后的一个复康过程，也是包容性、开放性和透明度的一种演习。他注意到与会者对发展问题和面临的挑战的看法惊人地一致，曼谷精神取代了“华盛顿共识”。发达国家在曼谷对在马拉喀什便已提出的发展中国家的困境终于作出了响应。会上所体现的承诺采取行动的强烈道义决心和实事求是的气氛使人们有真正可靠的实在理由对此寄予希望。

### 随后的讨论

各国国家元首和政府首脑的证言对防止发展中国家进一步陷入世界经济边际处境这一首要目标作了总体的回顾。所有与会者都强调指出债务减免和区域一体化是发展的催化剂。他们鼓励贸发会议建立非洲债务国与其债权人之间的对话和合作框架，以便促进旨在通过发展方面的解决办法减轻债务负担的计划，这些办法既要能增加供应能力，又要能提高竞争力。

里库佩罗先生认为，国际社会未能在西雅图发起新一轮多边贸易谈判，所以希望诱发一个“复康过程”，贸发十大为此一过程提供了合适的起点。与会者同意这届大会发扬了重新对话的精神(“曼谷精神”)，引起了人们对在一个新的建立共识框架内重新恢复谈判的兴趣。

至于区域一体化，国家元首和政府首脑讨论了非洲南部、东非、欧洲——地中海、东南亚和安第斯等区域的经济。他们普遍认为，区域一体化不仅能在货物和服务的流动方面带来显著的好处，在过境运输、关税和其他经济合作领域也一样，有助于降低交易成本并促进竞争。有人认为，使区域合作成为成功迈向全球化的第一步，先决条件是促进经济专业化或在区域范围内重新促进国家经济的专业化，以促进相辅相成性。

与会者列举了若干实例，说明用何种涉及所有有关方面的方法克服发展问题比较有成效。“人才外流”便是其中一个问题：这是一个多层面的问题，涉及教育设施、就业机会和工资水平、生活水平和唤起从高等教育投资中受益的人的意识

和承诺。其中有些问题是发展中国家政府的责任，有些则需要工商业界以及最广泛的民间社会的参与。

与会者同意，可持续全球化必须以私人投资为中心。宏观经济措施必须辅之以微观经济措施，以确保中小企业和社会其他较脆弱阶层能够成为全球化进程的受惠者。没有政府的支持，所需的调整适应工作，特别是生产现代化和新技术的融合便无法做到。改善国营/私营部门的关系、教育投资和革新都是至关重要的。

与会者同意，从工业经济转化到数字经济要求加强国际合作与协调，尤其是在确定的资金来源、确保竞争在公平条件下进行和面对技术挑战等方面要加强合作与协调。在这方面，欧洲一体化及其凝聚原则，就是一个实事求是的团结实例。

总的说来，来自 159 个国家的 1,963 人出席了贸发十大，其中有 106 位部长、16 位国家元首和政府首脑，其中两位来自发达国家。考虑到贸发会议大会传统上是由部长一级的代表参与，这次有国家元首出席表明了各方对会议的重视。大会通过透明、非对抗性的方式使各方的看法比较接近并带动了对话的势头，从而为今后的工作奠定了坚实的基础。

会议采取的这种新的、参与性的方法很受欢迎。政府间对话辅之以议员、企业家和非政府组织的投入，使人们对新的千年的真正全球发展前景有了一种新的深刻的见解。正如一位发言者所指出，经济发展的所有利益攸关者都能够在会上发表他们的看法。这是一种重大的改变，这种改变将在第十届大会后增强贸发会议的可信度和合法性。它现在应利用这种重新获得的份量、可信度和合法性，为对话和建立共识提供框架。有人指出，贸发十大是全球化一体化进程的里程碑。

-- -- -- -- --